



## V Ljubljani so končali velik političen proces

Tri glavne obtožence v protirežimskem političnem procesu so obsodili na več let jče.

CLEVELAND, O. — Po poročilu "Katoliškega glasa," slovenskega tednika, ki izhaja v Gorici, so imeli v decembru v Ljubljani velik politični proces proti nasprotnikom komunističnega režima, ki naj bi hoteli osnovati protikomunistično organizacijo v Sloveniji v zvezi z protikomunističnimi begunskimi organizacijami v svobodnem svetu, posebno z onimi v Zah. Nemčiji.

Glavni obtoženci so bili Anton Kregar, ki je dobil 14 let zapora, Leon Berlot, ki so ga obsodili na 13 let, in Franc Jevšek, ki je dobil 10 let zapora. Poleg teh so zaprli še odvetnika dr. Karla Vojsko in več drugih, ki so bili obtoženi, da so glavne krivce podpirali ali pa vsaj vedeli za njihovo delovanje.

Evropsko časopisje, posebno italijansko je o tem procesu več razpravljalo, obsodbe so dosti težke, če jih sodimo po merilu svobodnega sveta, po titovskem merilu so pa naravnost mile. Iz tega bi se dalo sklepati, da obsojence niso smatrali za posebno nevarne in da niso imeli proti njim dosti obtežilnega materiala.

## Indija je prepovedala uvoz alkoholnih pijač

NEW DELHI, Ind. — Da bi prištedila denar za narodno obrambo, je Indija prepovedala uvoz vseh alkoholnih pijač. Ko bodo obstoječe zaloge pošle, bodo indijski prijatelji močne kapljice morali seči po domači robi, ki pa ni na posebno dobrem glasu.

Dober del Indije je "suh", kjer je točenje alkoholnih pijač prepovedano, drugod je to prepovedano nekaj dni v tednu, v New Delhiju na primer dva dni, v Kalkuti vsako sredo.

To je pripomoglo že sedaj do postanka obsežnega tihotapstva z alkoholnimi pijačami. Nova odredba bo to le še povečala.

## Transportna industrija ne zna premagati skupnih težav

WASHINGTON, D. C. — Zastopniki železnice, cestnega tovornega prometa in rečneja brodovja so se sestali na skupni konferenci, da uredijo prevozne tarife tako, da bodo vsa podjetja mogla ostati pri življenju. Posledica pomanjkanja sporazuma se bo izrazila v tem, da se bodo transportna podjetja z železnicami vred vsako na svojo roko, potegovala v Kongresu za svoje interese.

Na Kapitolu mislijo, da ne bo Kongresu preostalo drugega, kot da na inicijativno federalne administracije sam sklene potrebne zakone. Besedilo zakonov je bilo Kongresu predloženo že lansko leto.



Vremenski prerok pravi:

Večinoma oblačno, naletavanje snega, toplejše. — Najvišja temperatura 39.

## Novi grobovi

John Opeka, ki se je smrtno ponesrečil v nedeljo, je živel v Domu ostarelih na Neff Rd. Bil je 78 let star, doma iz Cerknice in član SNPJ št. 53. Zapušča sina Johna in enega vnuka. Pogreb se bo vršil iz Monreal Funeral Home, 320 Vine St., Wilkowitz, v četrtek ob 9:30, v cerkvi Marije Magdalene, in nato na All Souls pokopališče.

## Nemški zunanji minister v London. Macmillan v Rim

BONN, Nem. — Dr. Adenauer je poslal svojega zunanjega ministra Schroederja v London, da zve, kaj vse je bilo sklenjeno za kulisami na sestanku med Kennedyem in Macmillanom v Nassauu, Adenauer bo namreč šel kmalu v Pariz in bi rad vedel, kaj misli London o trenutno važnih mednarodnih vprašanjih. Tako ne bo odvisen samo od informacij De Gaulle.

Iz Londona prihaja vest, da bo Macmillan šel v Rim na posvet z laškim ministrskim predsednikom Fanfanijem glede vstopa Anglije v Evropsko gospodarsko skupnost. Kot se vidi, bi Macmillan rad pridobil Fanfanija, naj pomirjevalno vpliva na Francozo. Italija se do sedaj ni hotela vmešavati v prepira med Londonom in Parizom.

## V rdeči Kitajski letos le še dva in pol čevlja blaga

HONG KONG, — Leta 1957 so dobili v rdeči Kitajski ljudje po 20 in pol kvadratnega čevlja tkanin na leto po osebi, letos so to skrčili na dva in pol čevlja, kar je komaj še za kranje obstoječih oblek.

Oblasti trdijo, da je bila letna bombaža skrajno slaba zaradi vremena in obilice mrčesa, da torej ni mogoče izdelati tkanin. Poznavalci razmer tu odgovarjajo, da je komunistična vlada omejila posev bombaža za najmanj 20%, da bi povečala pridelke žita, poleg tega pa je veliko bombaža prodala v tujino, da je dobila devize za nakup drugih nujnih surovin in strojev.

## Mlada republika Togo zopet v sporu z Gano

Med Togo in Gano razdeljeno pleme teži po združitvi, kar povzroča stalno napetost med sosednjima državama.

CLEVELAND, O. — Afriška republika Togo naravno ne predstavlja nobenega naroda, je zmes raznih plemen, ki jih evropske kolonialne uprave niso zvarila v narod. S tem poslom se ni hotela pečati niti Nemčija, ki je imela pred prvo svetovno vojno protektorat nad Togom, niti Zveza narodov, niti poznejša francoska uprava. Tako je dežela postala l. 1960 samostojna republika brez vsake narodne konsolidacije.

Med važna plemena spada tudi pleme Ewe, ki ima to smolo, da je v Togu samo 300.000 njegovih pripadnikov, nad 300.000 pa v sosednji republiki Gana. Pleme bi se seveda rado združilo v eno plemensko skupnost. To željo izraža posebno ganski del plemena, kar ni prav ganskemu diktatorju Nkrumahu. Ganski diktator bi že davno udaril s silo po Togu, toda si ne upa, kajti Togo je bila nekdanj francoska kolonija in vživa zato DeGaullevo varstvo. Nkrumah ve torej, da se s republiko Togo ne more saliti. To izrablja predsednik republike Togo Olympio, ki z veliko spretnostjo kritizira ganskega diktatorja, ki preganja pleme Ewe. Nkrumah nima poguma, da bi zadevo spravil pred Združene narode, njegova diktatura ima preveč masla za ušesi.

## Taftu napovedujejo v Kongresu nagel dvig

WASHINGTON, D. C. — Sin pokojnega republikanskega voditelja R. Taft je bil izvoljen v Ohio kot kongresnik brez lastnega volivnega okraja. Volila ga je vsa država. Taft je pri tem dobil nad milijon glasov. K temu uspehu mu je dosti pripomoglo ime njegovega pokojnega očeta. Ime mu bo pomagalo, da bo tudi v Kongresu hitro napredoval.

Akoravno je še začetnik, ga mislijo republikanski kongresniki poslati v odbor za zunanjo

## Zadnje vesti

OXFORD, Miss. — Kancler tukajšnje univerze John D. Williams je izjavil, da je univerzitetna uprava izvršila vse odredbe federalne vlade in drugih federalnih oblasti preteklo jesen in storila vse, da bi omogočila čim bolj normalno študiranje vsem študentjem. Izjava je bila odgovor na trditve zveznega prozodnega tajnika Roberta Kennedyja, da univerza v tem pogledu ni storila svoje dolžnosti in na poziv, naj to stori sedaj, da bo črnc Meredith lahko nadaljeval na njej svoje študije.

AKRA, Gana. — Včeraj je nekdo vrigel bombo na prostor, kjer je imel predsednik republike Nkrumah politično zborovanje. Oblasti niso objavile, koliko je bilo ranjenih in če je bil med njimi tudi sam predsednik.

WASHINGTON, D. C. — Predsednik Kennedy je včeraj poklical v Narodni galeriji kakim 500 izbranim gostem sliko Mone Lise, dela Leonarda da Vinci. Danes bo na ogled javnosti, kasneje bo razstavljena še v New Yorku, nato pa se bo vrnila v Louvre v Pariz.

ELISABETHVILLE, Kongo. — Predsednik Katange Combe se je včeraj preko Južne Rodezije vrnil sem in izjavil, da se je pripravil pogoditi z osrednjo vlado v Leopoldville. Združeni narodi so izjavili, da se z njim nimajo kaj razgovarjati. Combe je znova zagrozil, da bo pognal v zrak vse naprave, ki so pod njegovim nadzorom, posebno velike elektrarne pri Kolveziju.

politiko, kar se le redkokdaj zgodi. Ako pride v ta odbor, bo lahko poskrbel, da bo o njem velikokrat govorila vsa dežela. Taft se ne misli dolgo muditi v predstavniskem domu. L. 1964 bo namreč ohajska država zopet volila enega od obeh senatorjev. Na demokratski strani bo najbrže zopet kandidiral Young, na republikanski se pa že sedaj po prijateljih ponuja mladi Robert Taft. V republikanskih vrstah se do sedaj še ni pojavil noben tekmeec. Na Taftovi strani je vse republikansko časopisje.

## Kubanska kriza končana; na otoku je še vedno 17 tisoč sovjetskih vojakov

Danes popoldne bo predsednik Kennedy sprejel namestnika sovjetskega zunanjega ministra Kuznecova, predno ta odpotuje domov, s čimer bo kubanska kriza končana, čeprav je na Kubi še vedno okoli 17.000 sovjetskih vojakov, od tega okoli 4.000 v težko oboroženih borbenih enotah.

WASHINGTON, D. C. — Adlai Stevenson in Vasilij Kuznecov sta v imenu Amerike in Sovjetije poslala glavno tajniku ZN Tantu v ponedeljek zvečer pismo, v katerem sta sporočila, da je kubanski spor rešen v taki meri, da ni o njem več potrebna razprava v Varnostnem svetu. Kubanski zastopnik Carlos Lechuga proti temu predlogu ni dvignil protesta, s čimer je to vprašanje pokopano. Amerika ni sprožila vprašanja nadzorstva na Kubi o odstranitvi ofanzivnega orožja, pa tudi ni dala jamstva, da ne bo kdaj proti Kubi uporabila orožja, če se ji bo to zdelo nujno. Na seji Organizacije ameriških držav je zastopnik Združenih držav razkril, da je po najnovejših podatkih na Castrovi Kubi še vedno okoli 17.000 sovjetskih vojakov, od tega nekako dve tretjini vojaških svetovalcev in instruktorjev, okoli 4.000 pa pravih borcev, razdeljenih v štiri težko oborožene bataljone.

Po vsem sodeč je bilo v času viška kubanske krize na otoku okoli 20.000 sovjetskih vojakov. Po zbranih poročilih ameriške obveščevalne službe so oni sovjetski vojaki, ki so imeli posla z raketami in jet-bombirki. Kubo že zapustili, tam pa jih je še vedno okoli 17.000. Prvotno so v Washingtonu trdili, da na Kubi ni več kot kakih 5.000 sovjetskih vojakov, sedaj so razkrili, da jih je blizu toliko samo v pravih bojnih enotah, pripravljenih vsak čas za nastop, če bi se pokazala potreba po tem. Vojaki bojnih enot, štirih težko oboroženih bataljonov, bodo ostali na Kubi, med tem ko računajo v Pentagonu, da bodo ostali z otoka odšli, "ko bodo svojo nalogo opravili."

## Kuznecov h Kennedyu

Namestnik sovjetskega zunanjega ministra Vasilij Kuznecov bo danes popoldne sprejet pri predsedniku Kennedyu, ki bo z njim razpravljal brez dvoma o sovjetskih vojakih na Ku-

bi, pa imel tudi možnost, da sporoči Hruščevu svoje misli o vseh drugih vprašanjih, ki zadevajo obe prvi sili sveta.

Kuznecov bo pred odhodom v Sovjetijo obiskal tudi državnega tajnika Ruska. Kuznecov je prišel v New York v času, ko se je Hruščev odločil popustiti na Kubi, da vodi razgovore z Združenimi državami namesto Zorina, ki je z očitnimi lažmi v Varnostnem svetu postal za tako nalogo neuporabljiv, sedaj, ko je kubanska kriza uradno končana, se vrača v Sovjetijo.

## Castra bodo "žagali" dalje

Združene države ne bodo nastopile proti Castru z vojaško silo, vsaj tako dolgo ne, dokler ne bo sam skušal uporabiti sile pri širjenju komunizma v drugih državah Latinske Amerike, s tem seveda ni rečeno, da ga bodo pustile v miru. Proti njemu bodo uporabile vsa možna gospodarska in politična sredstva ter ga počasi "žagale," dokler ne bo tako oslabiljen, da bo možno misliti na njegovo odstranitev.

Ta pot bo dolga, čeprav kubanski begunci govore o možnosti upora na otoku, kot ga je doživela Madžarska jeseni 1956. Castro je pretrdno zasidran poleg tega pa ga čuva še okoli 17.000 ruskih vojakov.

## Afriške ceste imajo svoje vrste prometne ovire

WASHINGTON, D. C. — Afrika ni brez vseh cestnih zvez. Tako lahko potujemo od Cadeskega jezera sredi Afrike prav do južnega konca po lepi avtomobilski cesti, pri tem lahko naletamo na prometne ovire, ki jih noben drug kontinent ne pozna.

Ceste uporabljajo za svoja pota tudi črede divjih slonov, ki nočejo poznati nobenih prometnih predpisov, so pa na drugi strani zavarovane z zakoni o varstvu divjačine. Potnikom ne preostaja drugega, kot da pogosto cele ure sledijo slonom, predno ti najdejo boljše pašnike.

Največ pritožb prihaja v tem pogledu iz Ugande, ki nima drugače ravno najslabših avtomobilskih cest.

## Iz Clevelanda in okolice

Zadušnica — V nedeljo ob 10:30 bo v cerkvi Marije Vnebovzete sv. maša za pok. Henrya Kodeljo ob 22. obletnici smrti.

K molitvi — Clani Društva Najsv. Imena fare sv. Vida so vabljeni nocoj ob 7:30 v Grdinov pogreb. zavod na E. 62 St. k molitvi za pok. Antona Hočvarja.

Marijina legija pri Sv. Vidu vabi svoje člane nocoj ob osmih v Grdinov pogreb. zavod na E. 62 St. k molitvi za pok. Antona Hočvarja.

Davek na nepremičnine — Sobota, 12. januarja, je zadnji dan za plačilo davka na nepremičnine. Kdor bo rok zamudil, bo moral plačati za kazen 10% več. Okrajni blagajnik sporoča, da je njegov urad odprt vsak dan od 8:30 zjutraj do 4:30 popoldne, v soboto pa od 8:30 zjutraj do popoldne. Vsi čeki morajo biti naslovljeni na Frank M. Brennan, county treasurer.

Seja — Društvo Napredek št. 132 ABZ ni ime'o pretekli mesec letne seje, zato bodo vse društvene zadeve prišle na dnevni red na seji v petek, 11. januarja.

Razgovore bodo nadaljevali — Župan R. S. Locher se je včeraj razgovarjal skupno sedem ur s predstavniki Zveze častnikarjev, Zveze voznikov in lastnikov listov Plain Dealer in C. Press o končanju štrajka, ki je pustil Cleveland že 41 dni brez glavnih dveh časopisov. Razgovore bodo danes nadaljevali. Sodijo, da bo odločitev padla jutri.

## Obtožen umora

Okrajno tožilstvo je obtožilo 23 let starega zamorca Bradleya, ki je preteklo nedeljo ustrelil Johna Chambersa, s katerim se je pri igranju kart sprl za en dolar, umora. Bradley je med preprirom odšel domov, se vrnil s puško in Chambersa ustrelil.

Billie Sol Estes v mestu — Znani Billie Sol Estes, ki je vršil razne nedovoljene "kupčije" v Teksasu in bil zaradi tega obsojen, bo jutri zvečer pridigal v protestantovski cerkvi na Addison Rd.

Nov odbor — Društvo sv. Ane št. 150 KSKJ ima za l. 1963 sledeči odbor: duhovni vodja Rev. Frances Baraga, predsednica Josephine Mu'h, podpredsednica Frances Lindic, tajnica Josephine Winter, 3555 E. 80 St.; blagajničarka Antonija Debelak, zapisničarka Agnes Žagar. Nadzornice: Frances Lindich, Helen Krofl in Anna Zbirowski; zastopnici za SND na 80. St.: Frances Lindich in Mary Filipovic; za SND na Maple Hts., Anna Kresevica, zastopnici za Ohio KSKJ Boosters in mladinsko dejavnost Josephine Winter in Alice Arko; za Federacijo Frances Lindich in Josephine Winter. Zdravniki dr. Perko, dr. Skur in dr. J. Folin. Seje so vsako 3. nedeljo v mesecu ob eni uri pop. v SND na 80. cesti.

## Mesto konjske krme človeška hrana

WASHINGTON, D. C. — Konjsko krmo so nekdanj pridelovali v naši deželi na nekako 65 milijonih akrov. Sedaj je večji del te zemlje na razpolago za pridelovanje hrane in drugih pridelkov.

# AMERIŠKA DOMOVINA

6117 St. Clair Ave. — Henderson 1-0628 — Cleveland 3, Ohio

National and International Circulation

Published daily except Saturdays, Sundays, Holidays and 1st week of July

Manager and Editor: Mary Debevec

## NAROCNINA:

Za Zedinjene države:

\$14.00 na leto; \$8.00 za pol leta; \$4.50 za 3 mesece

Za Kanado in dežele izven Zed. držav:

\$16.00 na leto; \$9.00 za pol leta; \$5.00 za 3 mesece

Petkova izdaja \$4.00 na leto

## SUBSCRIPTION RATES:

United States:

\$14.00 per year; \$8.00 for 6 months; -4.50 for 3 months.

Canada and Foreign Countries:

\$16.00 per year; \$9.00 for 6 months; \$5.00 for 3 months.

Friday edition \$4.00 for one year.

Second Class postage paid at Cleveland, Ohio

83

No. 6 Wednesday, Jan. 9, 1963

## Amerika varuje svobodni svet

Zadnje praznike in novo leto je praznovalo v tujini nad milijon pripadnikov naše narodne obrambe in še okoli 600,000 njihovih družinskih članov. Ti so stalno dalj časa v tujini. Ako dodamo še tiste, ki so tam za krajši čas, pridemo do številke, ki pomeni en odstotek našega prebivalstva. To je ogromna ameriška žrtev v ljudski sili, ki zanjo žanje naša dežela le malo hvaležnosti od svobodnega sveta, ki ga na ta način varuje učinkovitejšo kot vse ostale države vzete kot celota.

V tujini se torej nahaja skoraj polovica naše armade, od 16 divizij jih je vsega skupaj osem v tujini. Samo v Nemčiji jih je pet, v polnem vojnem stanju. Te divizije tvorijo hrbtnico evropske obrambe proti komunistični napačnosti, ker je na prvi pogled naravnost smešno. Žalostno pa je, da Evropa misli, da jo morajo varovati ameriške čete, sama namreč noče prispevati toliko, kolikor bi bilo treba, ne v moštvo ne v orožju. Par divizij imamo v Južni Koreji, ostali dve sta razkropljeni po vsem svetu na raznih oporiščih in podobnih vojaških postojankah. Med drugim je samo na Japonskem okoli 40,000 naših vojakov, ki so rezervna za obe diviziji v Koreji. Vseh vojaških postojank v svobodnem svetu imamo okoli 2,200; tam se nahajajo vse 4 vrste naše narodne obrambe, armada, vojno letalstvo, vojna mornarica in marini. Samo v bližini železne in bambusove zavese se nahaja okoli 150 postojank vseh vrst. Razvrščene so v velikem loku od Norveške preko Pakistana tja do Japonske. Med najmočnejše postojanke spada na primer Okinawa, kjer se nahaja okoli 50,000 ameriških vojakov.

V aktivnem vojskovanju so trenutno samo čete v Juž. Vietnamu. Cenijo jih na približno 10,000. Ravno toliko jih je na Filipinih kot rezervna za čete v Vietnamu. Okoli 10,000 mož se nahaja na Havajih in nad 30,000 na Alaski. Močne postojanke imamo tudi na področju Karibskega morja, so v bližini Kube in Panamskega kanala, na Portoriku, na Bermudih in v Dominikanski republiki. Nekaj malega jih je tudi v Panamski kanalski coni. Primeroma malo je naših čet v Afriki, trenutno jih imamo samo v Abesiniji, Libiji in Maroku. Tako je okoli 400,000 pripadnikov naše armade razkropljenih po vsem svetu. Spremlja jih okoli 300,000 družinskih članov.

Težje je ugotoviti, kje se nahaja okoli 400,000 mornarjev, ki služijo v vojni mornarici. Večina se nahaja v raznih brodovjih, ki so razmeščena po vseh morjih. Najmočnejša brodovja imamo na Sredozemskem morju, dalje na Atlantskem in Tihem oceanu. Manjši oddelki so v Indijskem oceanu in ob Severnem tečaju. Samo v brodovjih na Tihem in Atlantskem oceanu služi kakih 300,000 mornarjev.

Še bolj so seveda razkropljeni pripadniki vojnega letalstva. Letališča in oporišča so mesta, kjer služi večina naših 200,000 pilotov ter ostalega strokovnega in pomožnega osebja. Letališča in oporišča imajo prvo mesto med našimi vojaškimi postojankami. Jih je po številu največ, toda jih bo zmeraj manj. Medcelinske rakete kot so Atlas, Titan in Minuteman, jih zmeraj bolj spodrivajo. Zato nimajo bodočnosti ne strateški bombniki, ne rakete na srednje daljave. Strojovnjaki jim dajo še deset let življenja v zbirki modernega orožja. Rakete in bombniki sicer ne bodo čisto potisnjeni na stran, kajti v taktičnem vojskovanju bodo ohranili svoje mesto. Za taktično vojskovanje so pa oporišča brez vsakega pomena.

Marinor je v tujini okoli 50,000. So na takih postojankah, kot je na primer Guantanamo na Kubi. Precej jih je tudi v rezervi v jugovzhodni Aziji, manj jih je v Evropi.

Pri vsem tem ne smemo pozabiti, da ima naša narodna obramba celo vrsto specializiranih čet. To so na primer postojanke ob severnem in južnem tečaju, dalje vremenske postaje, postojanke na prometnih križiščih, kot so Azorski otoki itd.

Ako posnamemo vse te številke, vidimo, da imamo v Evropi in v Sredozemskem morju okoli 450,000 naših vojakov vseh vrst, na daljnem Vzhodu 200,000, na Karibskem področju 20,000, v brodovjih na Atlantiku in Pacifiku okoli 300,000 in drugod raztresenih okoli 80,000.

Moštvo, ki služi v tujini, obstoja večinoma iz poklicnih vojakov, to je takih, ki so pogodbeno na svojih mestih. Navadnih vojakov, ki so vpoklicani, je tam le malo. Zato so pa tudi dobro izveščani in vsak čas pripravljeni za aktivno vojskovanje. Njihova povprečna starost je nekaj nad 24 let. Njihova služba traja povprečno 30 mesecev, ako fobnebeje ugaja. V krajih, kjer vladajo zima, mraz, led, sneg in noč, je službena doba le eno leto, včasih pa tudi le 6 mesecev. Mornarji služijo navadno krajše dobe kot pripadniki armade. Dalj časa služijo navadno tisti, ki imajo s seboj družine. Kot smo rekli, ima 300,000 družinskih članov svoje očete v armadi, 245,000 družinskih članov ima očete v vojnem letalstvu. Mornarji in marini nimajo na-

vadno družinskih članov na mestih svoje službe.

Na tujem mora torej naša dežela rediti skoraj polovico naše narodne obrambe. To so hudi stroški, ki gredo v milijone dolarjev. Pri tem še ni plačano orožje, vojno brodovje, vojna letala, niso vračunane investicije v vojaške postojanke, posebno v vojne luke, oporišča in letališča. Tudi vsi ti stroški gredo v milijone. Vodstvo naše narodne obrambe zato zahteva od leta do leta večje postavke v svojem proračunu, ki je že prekoračil znesek \$50 milijonov in se bo tudi letos povečal za kakih 10%.

Varstvo svobodnega sveta je torej draga stvar. Zato zahteva upravičeno naša dežela, da naj ostale države svobodnega sveta prispevajo več, če hočejo živeti v miru pred komunistično nevarnostjo. Gornje številke so najbolj zgovoren dokaz, kako upravičeno je stališče naše administracije.

## BESEDA IZ NARODA

### Kako zelena je moja dolina



Cleveland, O. — Mrs. Ella Doran, hčerka dr. Franka Kerana, ki dela v okviru Mirovnega zbora v Boliviji v Južni Ameriki, nam je nedavno poslala daljše pismo, iz katerega posnemamo tole:

Cayacayani je ime in kraj mojega delovanja, to je moj Shangri-La. Vsaka ima svoj Shangri-La in tudi jaz sem našla svojega. Predstavljajte si, da se vozite po zelo skalnati cesti, ko se nepričakovano odpre pred vami iz vrha hriba krasen pogled v ljubko dolino, posejano z drevesi, med katerimi se skrivajo male farme in domovi. Po kratki vožnji navzdol ste pred precejšnjim poslopjem, nekdanjim zdraviliščem, postavljenim v neverjetno lepem kraju komaj pet minut od malega mesta Sativenes.

Gore so krog in krog vas, pred vami pa se razteza dolina. Onstran kamenite ogoraje, ki ni dalje od nas kot vrata sosednje hiše pri nas v Ameriki, lahko opazujemo naše sosedne "campesine," ko orjejo zemljo še po načinu svetopisemske dobe. Evkaliptusi in poprovi množijo krasoto. Kakтусi vsi vrst, ki jih poznamo v jugozahodnem delu Združenih držav, uspevajo tu v najrazličnejših vrstah. Ena vrsta daje olje, ki ga domačini uporabljajo za mazanje. Ovce, osli, krave in prašiči se pasejo in podre neposredno pred nami. Ženske v družbi otrok perejo onstran naše kamenite ograje ob malem potoku.

Zdaj je tu pomlad in vsi člani družin so na polju zaposleni s sestvijo in sadivijo. Mali otroci gledajo in se uče dela od svojih staršev. Po vsem podeželju je mogoče opazovati ženske, ki neprestano predejo na malem ročnem kolovratu, ko čuvajo ovce, da ne bi po nepotrebnem izgubljale časa. One čuvajo skrbno svoje črede in če katera izmed živali zapusti svoj prostor, jo požene nazaj s kamnom, ki ga vržejo naglo in sigurno vanjo. Proti večeru se vračajo s hribov po zavutih stozah v dolino proti domu. Ovce čuvajo ženske ali otroci, ki morajo med pašo nabirati dračje in suh les za domov. Tak preprost način življenja je dosti težek in ljudi postara ko še niso dosegli večjega števila let. Starost Indijancev je za nas težko presoditi, ker mladi izgledajo mlajši, stari pa starejši. Zdravstvene razmere med temi ljudmi so pomanjkljive, prav tako prehrana. Naše središče je bilo tu ustanovljeno, da bi pomagalo te razmere izboljšati.

Zvečer študiramo nebo, ki nam nudi tujo podobo. Doslej še nismo ugotovili Južnega križa. (Ta služi za orientacijo kot Severnica na severni polobli. — Op. uređ.) Neki domačin nam je dejal, da se prikaže na nebu šele ob štirih zjutraj — vsekakor dovolj razloga, da ga še nismo videli. Zvezde so svetle kot diamanti, ker ni električnih luči da bi zatemnjevale njihov sijaj. Človek more komaj pravično oceniti naravno lepoto noči v Cayacayani z godbo, petjem in smehom domačinov, ki prihaja do nas z bližnjih polj. To je torej moj Shangri-La.

Naša poklicna šola bi morala predvidoma začeti z delom 15. januarja. Prostor je treba pripraviti za bivanje in mi gremo tja ven vsak teden po nekaj dni. Tukaj bodo stalno trije od nas: Callie iz Tacome, Wash., Nancy Turner, javna bolnišnica sestra iz San Francisca, ki bo odprla malo kliniko v zvezi s šolo, in jaz. Callie in jaz ribava in pometava, dokler naju ne boli vsaka mišica, med tem ko dva izmed moških članov zbora popravljata okna in vodita dva domačina iz soseske pri gradnji stranišča in preganjanju netopirjev, ki so že pred davnim časom naselili v poslopju. V odpadkih netopirjev imamo sicer bogastvo, vendar bi se jih prav radi znebili. Čeprav so domačini navajeni čepeti, bi imeli mi radi malo več privatnosti. Ko se bomo vselili, bomo brez vodovoda in elektrike, toda upamo, da bomo morada dobile le oboje, ker je za to vse pripravljeno, čeprav ne deluje. Eden od naših fantov je vodni inštalater in med tem ko dela na načrtu, uči nekaj Bolivijcev, kako napeljati vodo. Tečaj z vodo nimamo, ker je v bližini studenec. Električna zaviš od tega, če bomo mogli kupiti generator, ki so tu zelo dragi. Upamo, da nam bo Mirrovni zbor pri tem pomagal, toda kot veste, so njegova sredstva omejena in mi se pripravljamo, da bomo kuhali na petrolej. Toda vse to so manjše težave in naše Shangri-La, ki jih bomo s časom že premagali. Izredno smo zadovoljni nad navdušenjem, s katerim je bil nas načrt sprejet. Nameravamo popraviti in spraviti v red zapuščenno poslopje. Pri učenju naših študentov kako obnoviti to poslopje z boljšimi tehničnimi metodami in razpoložljivim gradivom, upamo, da se bodo kasneje vrnili domov in učili svoje lastne rojake. Isto upamo storiti tudi v poljedelstvu z uvedbo novih rastlin, ki uspevajo v tem predelu in bi lahko služile pri prehrani.

Za primer, kakšno je naše delo doslej, naj navedem dogodek v neki noči, od kar smo tu. Ravnatelj šol za okoliške vasi se je oglašil pri nas neki večer kmalu po naši večerji. Za deset zvečer je bil napovedan v bližnji šoli sestanek staršev. Na pozno uro je bil določen zaradi tega, ker kmetje delajo pozno v noč, potem večerjajo in imajo do šole precej daleč. Callie, Tom Scharburum, eden od naših fantov Mirovnega zbora, in jaz smo šli v našo šolo, ki je bila razsvetljena z eno samo plinsko svetilko, in smo

se vsedli med domačine v njihovi domači noši. Direktor jim je govoril v španščini, naj poskrbe, da bodo njihovi otroci prišli prihodnji ponedeljek za gotovo k šolskim skušnjam. To je vsekakor precejšnjo vprašanje, toda kmetje so izjavili, da bodo to storili. Bila je vsekakor zanimiva noč. Direktor je prihodnje jutro sedel na svoje kolo in se odpeljal v bližnje mesto.

Prvo seme v Cayacayani je vsajeno! AD

### Korotan vabi na večerjo in ples

Cleveland, O. — Kdor je v tem listu že dvakrat bral, da bo pevski zbor Korotan pripravil zabavni večer v soboto, 12. jan., v Slovenskem domu na Holmes Ave., naj nam oprost, da ponovno o tem pišemo. Današnji članek je namenjen predvsem vsem tistim, ki jim ni dano, da bi mogli Ameriško Domovino redno vsak dan brati. Da bi pa ne bili za nikogar dolgočasno, pa poskušamo vedno kaj novega povedati. Danes na primer, bi se radi samo malo dotaknili večerje.

Povedali smo že, da bo okusna in da vam bodo Korotanci postregli. Radi pa bi omenili samo še to, da naše trditve niso izrečene kar tako v prazno. Da bo večerja res prve vrste vam jamči to, da bo v kuhinji prvovrstna kuharica gđ. Lenka Hren. Ona je v kuharski umetnosti tako izurjena, da je uspešno vodila vse kuharske tečaje v Barogovem Domu.

Če je kuhovnica v tako dobrih rokah, ali je potem še treba govoriti o tem, kaj bo na mizi? Zase vem da ne. Za vas pa bi želel, da se prepričate. Pridite torej v soboto. Pridite zgodaj, da zaujzeste večerjo, še preden zaigra orkester Marjana Tonkličja. J. L.

### Iz življenja naših pionirjev

Cleveland, O. — Danes hočem predstaviti čitateljem AD dve zaslužni rojakinji, ki sta že dolgo let v Ameriki in sta preživeli marsikaj težkega, pa doživeli tudi veliko lepih dni. Mrs. Kristina Šraj s 3608 E. 80. St. je doma v fari Primskovo pri Litiji. V Ameriko je prišla pomladi 1903. Naselila se je v fari Sv. Lovrenca, kjer je živel Frank Šraj, doma v vasi Sevno pri Primskovem. Ta je prišel v Ameriko že dve leti prej. Poznala sta se še od doma, zato sta se prav lahko zmenila in sklenila, da je skupno življenje prijetnejše od samotarskega. Zadnjega avgusta 1903 sta se poročila.

Življenje jima je potekalo lepo. Frank je pridno delal v tovarni A. S. & W. Co. vse do leta 1944, ko je stopil v pokoj. Bog je zakon obilo blagoslovil. Rodilo se jima je 9 otrok. Vsi so rasli v zdravju, dokler ni prišla nesreča. V poletju 1920 so imeli ministranti pri Sv. Lovrencu izlet na neko farmo, kjer je bila neka večja luža za kopanje. Frank Šraj, 15 let stari sin Franka in Ane Šraj, je tudi šel v vodo. Ker ni bila voda zavarovana in ni na otroke nihče pazil, kot bi bilo treba, je Frank utonil. Mrtvega so ga pripeljali domov in v hiši je zavladala velika žalost.

Čas je potekel in nesreča je bila vsaj za silo pozabljena. Ko je po 43 letih dela v tovarni oče stopil v pokoj, je družina živela v miru in zadovoljstvu. Leta 1957 je Franka napadla težka bolezen, ki ji je podlegel. Zonca je prišla žalost v hišo. Ta je bila še večja, ko je lani na Sv. Treh kraljev dan umrl še sin John. Ana Šraj je preživela prenekatero bridko uro tekmo svojih 59 življenja v Ameriki. Naj ji Bog da miren večer življenja, dokler jo ne bo poklical k možu in otrokoma!

# VESTI IZ SLOVENIJE

## Nova stanovanja v Sloveniji

Po podatkih republiškega statističnega urada so v Sloveniji v prvi polovici lanskega leta zgradili iz javnih sredstev 1716 novih stanovanj, 136 manj kot v letu 1961. Največ stanovanj je dobila Ljubljana, skupno 829, na drugem mestu je Kranj s 341 novimi stanovanji, na tretjem Koprski okraj s 170 in na četrtek Mariborski okraj s 154 novimi stanovanji. V letu 1961 je bilo zgrajenih v vsej Sloveniji 6,025 novih stanovanj, od tega 2,663 v ljubljanskem okraju, 854 v mariborskem, 746 v celjskem, 739 v kranskem, 403 v koprskem. Od novozgrajenih stanovanj je največ dvosobnih (702) in trosobnih (617). Razmeroma malo je štirisobnih in večjih stanovanj (69).

Podatki so zanimivi posebno, če jih primerjamo z razmerami

Rojakinja Agnes Rus s 3622 E. 80. St. je doma v vasi Rovišče v fari Studenec pri Krškem. Ko je bila stara 14 let, jo je brat vzel v Ljubljano, kjer se je učil za krojača in organista. Leta 1907 je svoje učenje končal in dobil obrtno dovoljenje. Nastopil je službo organista na Raki, svoji domači sosednji fari. Tam je odprl tudi krojačnico. Se v Ljubljani se je z njim vred učil zal fant Gabriel Rus s Bleda na Gorenjskem. Ker sta bila z bratom Agnese prijatelja, ga je ta vzel v službo kot krojača. Agnes je gospodinjila bratu in seveda tudi njegovemu pomočniku. Med njima se je vnela ljubezen in Neža ter Gabriel ste se leta 1908 na Raki poročila. Mlada žena je imela v Ameriki tri brate, ki so vabili njo in njenega moža, naj prideta za njimi.

Mož se je odločil in leta 1911 in odšel v Ameriko. Nastopil se je pri bratu Johnu, ki je imel gostilno na oglu E. 77. St. in Osage Ave. Čez kratek čas mi je sporočil, je pripravovala Agnes, da je v Ameriki bolj prijetno kot doma in naj se pripravim za odhod še jaz. Ko bo pripravljen dovolj za vožnjo, mi bo poslal, da pridem za njim. Spomladi 1912 se je Agnes poslovala od doma in od moževih sorodnikov, pri katerih je zadnji čas živela ter se s sinovoma Cirilom in Gabrielom podala na pot.

Da je bilo slovo od doma žalostno, svidenje za možem pa pristrčno, mi lahko verjamete, mi je pripovedovala Agnes, ko sva se nedavno pri njej razgovarjala o njenem življenju. Ona je skrbela za dom in otroke, rodile so se jim še štiri hčenkice, mož pa je pridno služil kruh. Sin Ciril je kmalu po prihodu v Ameriko umrl, vse štiri hčerkice so poročene. Sin Gabriel je rad in pridno študiral. Po končani domači šoli je stopil k marianistom, ki so ga poslali študirat še v Evropo. Leta 1939 je bil posvečen v duhovnika. Novo mašo je pel na Bledu, v rojstnem kraju svojega očeta, ponovil pa jo je pri Sv. Lovrencu v Newburghu. Sedaj je zaposlen kot profesor na univerzi v Daytonu v Ohio.

Mož je že pred 10 leti dobil bolezen na nogah. Leta 1955 so mu kljub vsem naporom, da bi ga pozdravili, morali odrezati eno nogo. Tri leta kasneje je po hudem trpljenju umrl. Agnes je ostala sama doma. Od časa do časa jo pridejo obiskat hčerke z vnučki in vnukinjami, katerih čebljanje je sončni žarek v njeno življenje. Naj jo Bog ohrani zdravo in zadovoljno med nami!

Pozdrav vsem čitateljem in čitateljicam Ameriške Domovine. Vsem želim srečno novo leto.

Jakob Resnik.

v naši deželi, kjer dvo in trosobnih stanovanj skoraj ne poznamo več, vsaj ne za družine. Podatki bi bili lahko posebno poučni za tiste, ki se tako navdušujejo za "veliki napredek" v povojni Sloveniji. Bojimo se le, da jih bodo hote "spregledali," pa čeprav kot pravijo — "Resnica v oči bode."

## Pridelek pšenice bil dober

Po uradnih podatkih je bil pridelek pšenice v Jugoslaviji kljub slabemu vremenu veliko boljši, kot so prvotno računali. Pridelali so jo komaj 35,000 vagonov manj kot leta 1959, ko je bil pridelek v zadnjih dveh desetletjih največji in je presegel domače potrebe.

Kljub vsem statističnim podatkom so se jugoslovanske oblasti obrnile že zgodaj jeseni na Združene države in prosile za milijon ton pšenice, ker je "bila letina slaba."

Ali je resnica v uradnih statističnih podatkih ali v prošnji za pomoč Združenim državam, vedo najbolje v Beogradu sami. Da pa jim pšenice kljub "drugemu najboljšemu pridelku v 20 letih" primanjkuje, povedo pisma iz domovine, pa tudi jugoslovanski poskusi kupiti pšenico na kredit v Kanadi.

## Pomanjkanje furnirja ovira izvoz pohištva

V Novi Gorici imajo precejšnjo tovarno pohištva, ki skoraj polovico svojih izdelkov proda v tujino. Lani so ji naročili, naj bi izvoz še povečala, da bi se tako čim bolj zmanjšal primankljaj v jugoslovanski zunanjetrgovinski bilanci. Tovarna se je zavzela, da bi izpolnila narobilo, da bi izpolnila narobilo. V prvi polovici leta so izvozili svojih izdelkov v skupni vrednosti 261,000 dolarjev, največ v Zah. Nemčiji, Avstriji, Švico, Belgijo in Italijo. V drugi polovici bi lahko izvoz še povečali, pa niso mogli dobiti potrebnih količin dobrega furnirja (vener).

Kljub temu, da so ga iskali po vsej deželi, so dobili le neznatne količine. Tovarne furnirja najprej najboljše blago prodajo v zamejstvo, slabo pa skušajo vnovečiti doma. Zlat tujci ne marajo kupovati jugoslovanskega pohištva izdelanega iz takega furnirja. Tako so začeli v Novi Gorici resno razmišljati, ali se jim izplača mučiti in delati za izvoz, ko ne morejo dobiti potrebnih polizdelkov, pohištvo iz slabšega furnirja pa z lahkoto prodajo doma.

## Preveč divjadi

V nekaterih predelih Slovenije je preveč divjadi, na Kočevskem so se pritoževali jeseni, da jim delajo škodo medvedi, v Koprskem okraju pa so trdili kmetje, da jim delajo škodo divji prašiči, posebno v Brkinih, in v obmorskem predelu fazani.

V Javornikih in Snežniku, ki spadata pod Koprski okraj, je dosti velike divjadi kot jelenov, divjih prašičev, medvedov in celo nekaj gamsov. Med perjadjo je na področju okraja vseh vrst sov, več vrst orlov, prepelice, kotornice, sloke in fazani. Na reko Reko in v obmorske lagune prihajajo ob selitvah tudi divje rabe in gosi.

## Zakoni in ločitve v Sloveniji

Po uradnih podatkih je bilo v Sloveniji sklenjenih leta 1961 14,368 zakonskih zvez in bilo proglašeno 1,562 ločitve. Stevilo sklenjenih zakonov v Sloveniji po uradnih podatkih rahlo pada, med tem ko število zakonskih razvez (razporok) stopno od leta 1954 narašča.

## Stara drevesa

V vzhodnokrajinski pokrajini so odkrili tisoč let stara in šeststarejša drevesa, ki še vedno rastejo in cveto. Najmlajša med drevesi, ki jih je skupno 120 in ki jih zdaj proučujejo, so stara vsaj 500 let.

PAVEL HEYSE:

## Andreja Delfin

"Ste tudi vi enkrat med ljudmi, gospod Delfin?" mu je začel žalostno glasom. "Zaman sem skušal vašo milost v vseh teh dneh ponovno srečati. Bolj samotarsko živite kot žena pred porodom. Če hočete z menoj, kamor me kličete opravki, potem vam imam povedati nekaj, kar boste bržkone radi slišali. Pojdite! Kaj bi stali tukaj kot drugi tepci, ki verujejo, da bo Veliki svet skotil odrešenje republik. Kadar ladja nasede, jo podgane na njej ne premaknejo. Pravi vodniki imajo zdaj kaj boljšega opravka, kot je čenčanje. Toda pojdiva od tod, muči se mi in v gondoli se človek udobneje pogovarja."

Namignil je eni izmed najjemnih gondol in potegnili Andrea za rokav za seboj. Vstopila sta, sedla pod črni krov in na desno in levo pregledovala kanal skozi odprtino ozke kajute. "Kaj mi imate povedati, gospod?" je začel Andrea. "In kam me peljete?"

"Jutri zjutraj ne hodite k notarju," je dejal Zid. "Možno, da vas pošljejo na pot, ki bi vam več nesla."

"Kaj menite, Samuele?"

"Znano vam je, kaj se je zgodilo ponoči," je nadaljeval oni. "Nekaj nezasišlanega je, da je v Benetkah preteklo dvanajst ur po nekem umoru in še zdaj za storilcem ni tiru ne sledu. Ob vero smo pri Signoriji, pri ljudstvu in pri tujcih, ki so se od tukajšnje policije nadejali čudežev in pričakovali znamenj. Svet desetih je spoznal, da ima slabo potrebo. Ozrl se bo za novimi močmi, ki bodo videle v vse kote. Vaše oči, gospod Delfin, bi kmalu utegnile dobiti, če ste še istih misli kot pred desetimi dnevi, boljše prisavo za prebiranje, kot so akti vašega gospoda notarja. Zato bodite jutri zjutraj doma. Vesel bom, če bo kaj in če bom mogel reči besedo za vas."

"Svojih misli še nisem spremenil; vendar skoraj dvomim v svoje zmožnosti."

"E, be, be!" je dejal oni in zapretel s kazalcem. "Potem prav nič ne poznam obrazov ali pa imate vi svojega v taki oblasti; kdor pa zna skrivati, kar misli, je na pol že uganil, kakšne misli skušajo skrivati drugi."

"In kdo odloča, če me lahko porabijo ali ne?"

"Tribunal vas mora najprej preskusiti; sam ne morem nič drugega kot reči, da vas poznam in da zaupam vaši zmožnosti. Do jutri, mislim, da bo tribunal že popoln: Deseteri pravkar zborujejo in volijo tretjega moža. Odkrito povem, da bi mi lahko ponujali dosti denarja za inkvizitorsko čast — hvala lepa! Napis na bodalu namreč ni vrezan kar tja v tri dni in vojak na mini z lažjo vestjo je svoj kruh kot kateri izmed treh beneških gospodov od snoči."

"Vendar ni nemara nobene-ga dvoma, da bi izvoljenec nastopil službo? Ali lahko odkloni?"

"Da bi odklonil? Veste, da republika najstrože kaznuje vsakega, ki bi se skušal odtegniti kakšni službi?"

Andrea je molčal in čemer-no zrl skozi lino na gladino kanala. Nepregledna množica črnih gondol je v taisti smeri drsela med visokimi palačami, od Rialta pa ni prihajala prav nič manjša naproti. Obe procesiji sta se sešli in se motali ob širokem pomolu, kjer sta pristali kot za stavo in izku-

cavali svojo gospodo. Bili so pred palačo Venier in zgoraj je ležal mrtvec.

Z enim samim pogledom je Andrea uganil, kje so. S silo se je obvladal in rekel: "Imate kaj opravka tukaj, Samuele, ali vas ima samo radovednost, da bi videli umorjenega inkvizitorja na paradnem odru?"

"V službi sem, da," je odvrnil Zid. "Pa tudi vam utegne koristiti, če greste z menoj. Seznanil vas bom z nekaterimi svojimi prijatelji, kajti vsak deseti tukaj ve, kaj išče. Delamo se pa, kot da se ne bi poznali. Verjemite mi, stavi-m lahko, da jih ni malo izmed zarotnikov med temi zlaščočeni-mi obrabi. Bog ve, če morilec sam prav zdajle ne stopa iz ene izmed tistih gondol. Saj ni neumno, če se počuti tukaj bolj varnega kot kjer koli drugje. Kajti lahko vam rečem, da policija ob tej uri, ko je vse zunaj, preiskuje slednjo hišo, ki ji je bila kdaj sumljiva, in resničen je pregovor, da te hudič navadi samo dejanja, ne pa skrivanja." S temi besedami je skočil iz gondole in uslužno pomagal Andreu pri izkrcavanju. "Vam je neprijetno videti mrliča? Niste kaj preveč razpoloženi?"

"Motite se, Samuele," je urno odvrnil Andrea in mu z mirno dušo gledal v obraz. "Zelo sem vam hvaležen, da ste priskočili na pomoč moji lenobi. Brez vas bi bil težko tukaj. Pojdiva, da obiščeva velikega gospoda, ki bi naju bil pri življenju težko spustil k sebi. Odlično stanovanje, pa ga mora tako hitro zamenjati z ozko kamrico! Prav res, da je še meni hudo, čeprav ga nikdar nisem videl na lastne oči!"

Med veliko gnečo sta vstric stopala po črno zastrtim stopnišču, od koder je grb hiše Venier v floru z višine zrl na množico in jo namesto vsakega vratarja silil k molčanju. Zgoraj v najprostornejši dvorani so bili pod baldahinom postavili katafalk, ciprese so mogle s svojimi vrhovi tja pod visoki strop, sveče na srebrnih svečnikih so utripale v valovanju zraka, ki je z vode vel čez odprti balkon po dvorani, in štirje služabniki hiše Venier, oblečeni v črn žamet z blestečimi, v flor ovrtimi helebardami, so kot kipi stražili na oglih mrtvaškega odra. Truplo je bilo pregrnjeno z žametasto odejo, ki so nje srebrni prameni segali prav do tal. Mrtvec je kazal vstopajočim ostrimi profil, s katerega sta se odražala jeza in žalost, zaprti oko pa je bilo obrnjeno proti baldahinu. Andrea je znova spoznal te poteze. Toda najmanjši gib njegovih ust ali oči, ki so bile srepo uprte v mrtveca, ni izdal, da stoji maščevalec in morilec pred svojo žrtvijo.

"Čez dobro uro potem se je vrnil Andrea domov. Gospa Giovanna ga je sprejela na stopnicah s skoraj materinsko skrbjo in tudi Marietta ga je nemirno pričakovala, kot se je zdelo. Pripovedovali sta mu, da so mu v njegovi odsotnosti birači pretaknili sobo, da so pa našli vse v najlepšem redu in docela v skladu s pričevanjem, ki ga je ona, gospodinja dala svojemu najemniku. Mirnodušnost, s katero je Andrea poslušal njeno pripovedovanje, jo je popolnoma zagotovila, da je bil njen strah neumesten, policijska preiskava pa je bolj formalnega značaja. S kopico svaril in navodil za opreznost je silil-

## Četrto stoletje Trans-Canada Air Lines

Montreal, Can. — Ob svoji 25-letnici so Trans-Canada Air Lines objavile, da so v teh letih prevozile skoraj 4.000.000 potnikov, oziroma rekordno število 2.670.000.000 potniških plačanih milij.

Predsednik G. R. McGregor poudarja v letnem poročilu: Kljub stalni težnji za vporabljanje najcenejšega potovalnega razreda in kljub znatnim znižanjem stroškov na potnika, je bil povprečni povprečnega dohodka na potniško miljo tolik, da se je bistveno znižal deficit kompanije v letu 1962 v primeru z letom 1961.

Število potnikov se je napram letu 1961 zvišalo za 15%. Dohodki od prevoženih potniških milij so se zvišali za 8%. Povprečna daljava potovanja je bistveno večja od lanske. Dohodek od prevožene potniške milije je izračunan tako, da se pomnoži število potnikov s številom milij, ki so jih prepotovali. Istočasno se je zvišalo za 15% število milij pripravljenih sedežev tako, da je naraslo do skoro 4½ milijonov (število pripravljenih sedežev pomnoženo s številom prevoženih milij). Ti podatki so zbrani na osnovi resničnih v desetih mesecih doseženih uspehov in cenitvi za dva meseca.

Gospod McGregor je povedal, da je preureditev vozni na domačih progah dvignila dohodek na potniško prevozeno miljo od 5,8 centov v letu 1961 na 6,04 cente v 1962, čeprav je stalno naraščala uporaba najcenejšega potovalnega razreda tako, da se je 87% potnikov TCA posluževalo ugodnosti nizkih cen.

TCA je proslavila 25 letnico napredka v zrakoplovstvu leta 1962 s tem, da je eden njenih prvih zrakoplovov — 10 potniški Lockheed 10A — preletel Kanado od Halifax-a do Vancouver-a.

Zadnji TCA zrakoplov s štirimi cilindri motorji, je odšel v pokoj 1962 in koncem leta je podjetje imelo 11 DC-8 jetov tipa 22 Vickers Vanguard in 48 letal tipa Vickers Viscount, ki

la vanj, kako naj se v tem groznem času z besedami in dejanji varuje vsakega suma. "Režim bodo še postrili," je vzdihovala starka, "kajti dobro vedo, da orokavična mačka ne lovi miši in to je tudi resnična beseda, da mrtveci odpirajo živim oči. Zato pa bodite opretni, dragi gospod, in ne zaupajte nikomur, ki se vam dobroka. Še ne poznate malopridnežev, kako se vam znajo prilizniti, in verjemite mi: samo tisti te lahko prevarajo, ki si mu zaupal. Rajši ne opletajte po gostilnah, ampak se zadovoljite s tem, da vam nje srebrni prameni segali prav do tal. Mrtvec je kazal vstopajočim ostrimi profil, s katerega sta se odražala jeza in žalost, zaprti oko pa je bilo obrnjeno proti baldahinu. Andrea je znova spoznal te poteze. Toda najmanjši gib njegovih ust ali oči, ki so bile srepo uprte v mrtveca, ni izdal, da stoji maščevalec in morilec pred svojo žrtvijo.

"Čez dobro uro potem se je vrnil Andrea domov. Gospa Giovanna ga je sprejela na stopnicah s skoraj materinsko skrbjo in tudi Marietta ga je nemirno pričakovala, kot se je zdelo. Pripovedovali sta mu, da so mu v njegovi odsotnosti birači pretaknili sobo, da so pa našli vse v najlepšem redu in docela v skladu s pričevanjem, ki ga je ona, gospodinja dala svojemu najemniku. Mirnodušnost, s katero je Andrea poslušal njeno pripovedovanje, jo je popolnoma zagotovila, da je bil njen strah neumesten, policijska preiskava pa je bolj formalnega značaja. S kopico svaril in navodil za opreznost je silil-

(Dalje prihodnjič)

so preleteli preko 39.000 milj zračne poti. Po zračnih prerijskih potih pa sta še vedno služila dva zrakoplova DC-3, vsak z dvojnimi motorjem.

Podjetje bo prejelo še en Vanguard zrakoplov in 4 DC-8F tngovske jete začetkom leta 1963. Dva bosta prirejena za osebni in blagovni promet, dva pa samo za potnike. Prva teh zračnih ladij za obojni promet bo začela voziti na transatlantskih voznjah v marcu. Ta bo imela nosilnost za 117 potnikov in 28.000 funtov blaga. To letalo bo znatno dvignilo sposobnost za prevažanje blaga in zadovoljilo zahtevi po dodatnih potniških sedežih.

Elektronski sistem za rezerviranje mest pri TCA — ki se imenuje ReserVec — je v omejenem obsegu začel delati sredi leta 1962. Koncem 1962 je že opravljal 65% vseh rezerviranj pri TCA. Sistem bo v polnem obratu začetkom leta 1963. S tem bomo imeli nov, hitrejši in bolj zanesljivo točni sistem za izdajanje vozniških listov in za prednaročila sedežev.

Tekom najvišje poletne sezone je TCA v letu 1962 opravila 24 krožnih letov na teden preko severnega Atlantika med Kanado, Anglijo in evropskim kontinentom. Vse to s osmimi leti DC-8, ki so oskrbeli 3.144 sedežev na teden v vsako smer. Preko 1.100 sedežev smo na dan oskrbeli za potovanja preko Kanade v vsako smer. To smo opravili z DC-8, Vanguard in Viscount jet letali.

Podjetje je v letu 1962 vpe-ljalo novi ceneni razred za domače potnike, ki potujejo v skupinah po 10 ali več, nove privlačne vozne za vse, ki prebivajo v Kanadi in kanadske državljanje, ki žive drugod, z izlete na Karibejske otoke in je znižala cene za prevoz blaga po zraku med Kanado in Karibejskimi otoki.

Dogovor med TCA in New York Airways je oskrbel, da dobe vsi potniki TCA ki potujejo iz ali v Kanado, brez doplačila prevoz s helikopterji med letališči Newark, LaGuardia in Idlewild.

"Leto našega srebrnega jubileja, je bilo leto stalne rasti, povečanega števila voženj in več možnosti za potnike in tovarni promet pri TCA. Istočasno smo znižali obratovalne stroške po milji in uvedli zanesljivo nadzorstvo v vseh področjih obrata," je dodal gospod McGregor.

"Sem optimist in verujem, da bomo v letu 1963 imeli priliko bistveno zvišati potniški promet in dohodke. Podjetje bo zopet doseglo dobičkanost kakršno je živelo v devetih letih pred 1960, če ne bo kakih novih okolištin, ki bi odvrnile potnike k drugim prevoznim sredstvom, ki jih pa sedaj ne predvidevamo," je zaključil izvajanja gospod McGregor.

## Združene države imajo nove ležave z Evropsko gospodarsko skupnosijo

WASHINGTON, D. C. — V teoriji je naša zunanja politika vsa navdušena za Evropsko gospodarsko skupnost in bi rada videla, da pride Anglija vanjo rajše danes kot jutri. V praksi ima pa z njo precej sitnosti. Skupnost se zapira uvozu naših deželnih pridelkov. Vrednost letnega izvoza znaša nad bilijon dolarjev.

Sedaj se je začelo pojavljati na našem trgu zmeraj več evropskega jekla po cenah, ki so očitno pod produkcijskimi stroški. Na drugi strani Skupnost zmeraj bolj ovira tudi uvoz ameriških industrijskih predmetov in ima še zmeraj take devizne predpise v veljavi, ki ovirajo ameriški uvoz.

Naša administracija poskuša na razne načine in preko raznih organizacij vplivati na Skupnost, naj spremeni svojo gospodarsko politiko do Amerike, toda ni imela pri tem dosti uspeha. Upajo, da bo Skupnost končno omilila vsaj devizne predpise, kajti njena plačilna bilanca je dosti boljša od ameriške.

## Tudi v Columbusu se je začelo politično življenje

COLUMBUS, O. — Pretekli ponedeljek se je sestala nova ohajska legislatura. Ta teden bo verjetno imela samo par sej. Pravo življenje se bo šele začelo, ko bo prihodnji teden prevzel oblast novi republikanski guverner James Rhodes. Za republikance bo to dan veselja, kajti s tem dnem bo zopet prešla vsa oblast v državi Ohio v republikanske roke.

Veseljbo bo prineseno tudi nekaj pelina. Republikanci so namreč znani kot zagovorniki varčevanja in nasprotniki novih davkov. Ali bodo mogli brez njih orati, je veliko vprašanje. Na državo se je namreč nagnadilo toliko stroškov za pravo in za bolnice vseh vrst, da jih brez novih dohodkov ne bo mogoče kriti. Republikanci bodo torej morali misliti na nove dohodke in davke, demokratska manjšina jim bo pa gledala na prste. Pri tem poslu bo imela dobrega svetovalca in pomočnika v bivšem guvernerju DiSallu, ki je ostal v Columbusu in ima namen, tam odpreti advokatsko pisarno, kar pomeni, da ne misli pustiti politiko in da hoče samo čakati, kdaj pride zopet njegov dan.

## Hruščev in Mao-Cetung o Brozovi Jugoslaviji

CLEVELAND, O. — Sovjetski vodniki izjavljajo, da je Brozova Jugoslavija komunistična dežela in jo je treba braniti in hvaliti zaradi vrednosti stvari, ki jih je dosegla in jih še vrši.

Kitajski komunisti odgovarjajo na te trditve: Jugoslovanska vlada ni spremenila svoje

"svojevrsne poti" v socializem s prodajo imperializmu. Nasprotno, je še bolj vneta za delo v službi imperialistične in agresivne politike Združenih držav . . . stori vse, kar le more, za sabotiranje narodnih in demokratskih gibanj med ljudstvi Azije, Afrike in Latinske Amerike tega za izpodkopavanje enotnosti socialističnega tabora. Jugoslavija je že davno prenehala biti socialistična država in postopna obnova kapitalizma v njej se je začela pred več leti.

Broz je na strani Moskve in

### FOR SALE

5 ft. bath tub, cast iron, built-in. \$20.00. EN 1-9835.

New 5 ft. built-in bath tub, full recess. \$35.00. EX 1-4837.

New 4 ft. built-in bath room outfit. 3 pcs. in color. \$50.00. — EX 1-5907.

Used 72" sink cabinet wood. Complete with fittings. EX 1-4838.

Used — wash stand, toilet boxes, toilet bowls, kitchen sinks and bath tubs. \$5.00 each. EX 1-4839.

New 2-part laundry tubs. \$12. EX 1-5907.

New 30-gal. automatic boiler, slightly damaged. \$39.00. EN 1-9835.

Used refrigerators, 12 cu. ft. or more. \$35.00. HE 2-2844.

Electric range, used. \$50.00. EX 1-5907.

3 pc. 5 ft. new bath outfit. Built-in, full recess, in colors. \$75.00. EN 1-9835.

W F, 2-1

## Ženske dobijo delo

### Ženska dobi delo

Ženska, družabnica, za lahko delo v gospodinjstvu, nekaj kuhe, stanovanje v hiši, naj kličite med 5. pop. in 9:30 vz. 791-3596. (7)

### Kuharica

Iščemo kuharico za popoldne od 1. do 8 zvečer, 6 dni. Mora razumeti angleško.

**SORN'S RESTAURANT**  
6036 St. Clair Ave.  
EN 1-5214

(x)

## Ženske dobe delo

na šivalnih strojih. Izkušene šivilje za krila, za robljenje, všivanje, plesiranje, za vstavljanje zadrg in pasov, za izdelovanje gumbnic in šivanje gumbov, za robljenje kril.

Visoke plače od kosa.

## LYON TAILORS

Women's Division  
2320 Superior Ave.

(6)

## Moški dobijo delo

### VOZAČI STALNO DELO

52 TEDENSKIH PLAČ ČE

...STE STARI 22 DO 55 LET  
...ČE STE RADI MED LJUDMI RADI VOZITE  
...IN RADI VEČ ZASLUŽITE.

Sedaj najemamo vozače za polno in delno zaposlitev Zaposlitveni urad je odprt od ponedeljka do petka 8:30 zjutraj do 4:30 popoldne, ob sobotah pa 8:30 do 11:30 dopoldne.

**TAXICAB DRIVERS**  
Employment Office  
1453 Superior Avenue

(8)

poudarja vedno znova, da je čistokrvnen komunist, ki se zvesto drži nauk Marksa in Lenina. To trdijo tudi vsi njegovi ožji in širši sodelavci. Edino v državnem tajnistvu v Washingtonu se izgleda strinjajo z mnenjem Mao-Cetunga in tovarišev.

— Vsak dan umrje v Združenih državah zaradi raka okoli 600 ljudi.

## DELO DOBIJO

**Pisarniško moč za urad iščejo**  
Žensko ali moškega z znanjem slovensčine in angleščine v besedi in pisavi išče urad na St. Clair Ave. Pismene ponudbe na A.D. 6117 St. Clair Ave., Cleveland 3, Ohio. (x)

## MALI OGLASI

**Hiša naprodaj**  
Colonial hiša, enodružinska, 3 spalnice, polna klet, preproge, vetrna okna in mreže. Kličite KE 1-5139. (8)

**Gostilna naprodaj**  
V Collinwoodu je naprodaj gostilna z licenco D-5. Za pojasnila kličite EX 1-0407. (12)

**Mora prodati**  
Lastnik prestavljen — velika ranch hiša v Willowick, 3 spalnice, volnene preproge, popolnščena razvedrina soba, 1½ garaža, \$19.900. Kličite WH 3-2311. (3)

**Za vestno in hitro barvanje in papiranje hiš se obrnite na slovensko podjetje**  
**TONY KRISTAVNIK**  
PAINTING & DECORATING  
HI 1-0965 ali UT 1-4234

**Sobe v najem**  
3 in 4-sobno stanovanje, gorkota in vroča voda, na novo dekorirano. \$40.  
Dve 4-sobni stanovanji \$35. Vprašajte na 1334 E. 55 St., ali kličite Ed Kopore UT 1-3450. (11)

**Gre ven iz mesta**  
Pohištvo naprodaj za 4 sobe, vse v dobrem stanju. Na 528 East 147 St., blizu Freeway. — (12)

**Dober kup**  
Lastnik prodaja ranch hišo v Willowick, 3 spalnice, priključena garaža, stanovanjska in jedilna soba 28 čev; blizu transportacije, šole, trgovin. Pod \$19.000. WH 3-6855. (8)

**V najem**  
Oddamo 6-sobno hišo v lepi naselbini; garaža in vrt. Se lahko takoj vselite. Kličite 531-0615 med 5. in 9. zv. — (7)

**Izvršujem vsakovrstna hišna popravila;**  
tudi vodna napeljava. Kličite od 6. do 9. zvečer LI 1-4337. — (7)

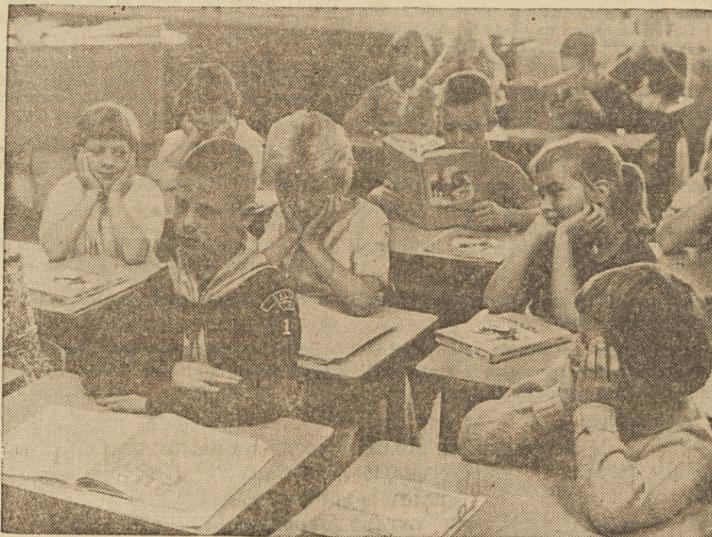
**Sobe oddamo**  
5 sob oddamo, na novo dekorirane, nov plinski furnez. Kličite IV 1-3904. (8)

**Sobo oddamo**  
Prijetna, velika, čista soba se odda na East 123 St. blizu St. Clair Ave. Kličite LI 1-6073. — (10)

**V najem**  
Oddamo 4 sobe in kopalnico, spodaj, na novo dekorirane. Lahko ogledate v nedeljo od 1. do 5. ure. Na 5140 Superior Ave. (8)

**Lake Shore Blvd.-St. Jerome's**  
Hiša s 6 spalnicami, stanovanjska soba, jedilna soba, kuhinja, kopalnica in dve pol kopalnici. Vse zidano, skrilna streha, dvojna garaža z gorkoto. Blizu šole, cerkve, trgovin in transportacije. Preproge in zavese vključene od lastnika. Kličite CE 1-9462.

**V najem**  
5 sob in garaža, nov furnez v najem blizu Sv. Vida. Kličite po 5. uri EN 1-4922. — (7)



**UNIFORMA VLEČE** — Skavtski naraščajnik, 8 let stari Jeff Watson v Salinas v Kaliforniji je na "Dan skavtske uniforme" prišel v šolo v svoji skavtski obleki. Kot kaže slika, je vzbudil posebno pozornost zlasti pri sošolkah.

JULIUS ZEYER:

# ANDREJ ČERNIŠEV

★ ★ ★

Ona knjiga je bila "Amadis iz Galije". Vzgojitelj je sodil po pravici, da bi knjiga, ki je nekoč zmešala za dolgo časa glavo celemu narodu, narodu, tako velikemu in pogumnemu, kakor je bil španski, tem lažje imela učinek na petnajstletnega mladeniča; toda popolnoma je pozabil, da je napolnjeno mlado srce z visokimi ideali izmišljenega sveta, skoro brez vsakega ozira na resnični svet, sam ga je povtežil za viteza "žalostne postave", kakršen postane žal bolj ali manj vsakdo, ki se ravna v boju

## CHICAGO, ILL.

### CONVALESCENT HOMES

WINFIELD ILL — Retirement and Nursing home. SPACIOUS nursing home, excellent food and nursing care. Rates modest. Single & double rms. with bath. Licensed. 27 Miles W. of Chicago. Phone 668-4373. (6)

### HOUSEHOLD HELP

MATURE WOMAN TO CARE for 2 children in my home; provide own transportation. Call Lawrence 9-1624 after 6 P.M. Roselle, Illinois. (7)

HOUSEKEEPER for Genl., Hskpg. Plain cooking, Care for 3 Motherless Children. Live in, own rm. or go. Expr. and Refs. Reg. Steady position for Woman under 40. — 763-0735 After 6 P.M. or Wk-Ends. (8)

### RESTAURANT FOR SALE — BUSINESS OPPORTUNITY

MONEY maker. Restaurant. Good opportunity for right party. Close to Loop. Un. \$9,000. 562 W. Randolph St. DE 2-9120 to 4 P.M. (7)

### DOGS FOR SALE

POODLES — 3 Months Old, miniature black. A. K. C. Reg. Home Raised. \$90 Up. ED 1-7623, Harvey, Illinois. (6)

### POODLE GROOMING

POODLE GROOMING Evenings by appointment. Call 9-4, Vanderbilt 4-4122; 6-10, 766-2033, Mrs. Brewer. (6)

### ORGANS FOR SALE

CONN CAPRICE ORGAN. 2½ years old. Mahogany with bench. Value \$1,000. will sacrifice for only \$600. Private owner. — RE 7-4836.

### BUSINESS OPPORTUNITY

BY OWNER — GROCERY — Fresh Meat. Transit location. Any reas., offer. — DI 3-8459.

AUTO Body plus FENDER Repairing plus storage. 350 car cpcy. Unlimited, oppor., \$20,000, Yr. net. — Must sell or trade. — 2500 S. Michigan. — 326-9671. (9)

### REAL ESTATE FOR SALE

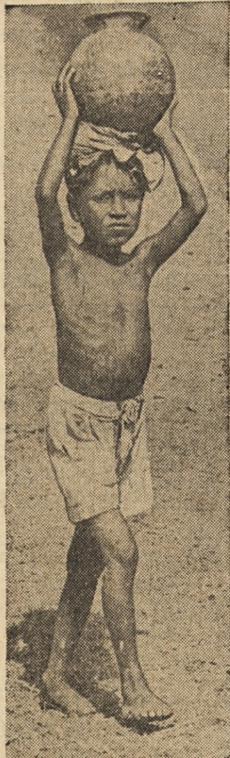
INCOME PROPERTY — BY OWNER (BUILDER). Will sacrif., \$68,500. Brand new brick 5 flat, 4½ rms., each. Hot water heat, 75 ft. frontage. Close to everything. 3911 W. 47th St. For information call 425-6490 or 422-9306. (9)

za pravico in resnico v tem sprednem svetu bolj po gorečem čutu nego hladnem razumu. In res je imela čudovit učinek na mladostno dušo Andrejevo ta čudna knjiga, ki vključuje vsej pretiranosti vendar ni brez poetične vrednosti; knjiga, ki je znala združiti še tako različne misli, katero sta baje radi čitali gospa de Savigne in sv. Terezija; knjiga, o kateri je moral največji prozaiist napisati najbolj veselo in obenem najbolj žalostno satiro, da bi jo otepel pozabljenosti. S ponosom lahko pravi Amadis o sebi, da se je moral šele Don Quixote naroditi, da je on spoznal viteza!

Tišina gozdne samote in globoke oddaljenosti od celega sveta je zapeljala Andrejeve misli od gospoda Lugardona zopet na poetični čar one knjige, kar se je tem lažje zgodilo, ker je bila Andrejeva glava doslej polna junaških postav Galaorov in Apolidonov, čarobnih devic kakor Briolanija in Oriana. Ti gozdovi naokrog, kjer so visoki, temni bori globoko vzdihujoč šumeli v odgovor lepenim, nežnim listom brez, ki so šumeli, kakor bi padal nanje dež, so ga spominjali na one gozdove, iz katerih tajinstvenega naročja so se pojavljale čarobne deklice na konjih z zlatimi uzdami, zasledovane od krutih velikanov ali od hudobnih pritiklavcev, deklice, ki so klicale na pomoč junaške viteze. In ko je gledal tako v romantični zamaknenosti v gozdnem temo, se je prikazala, kakor čudo čarovniških sil, iz globokega gozda pod njim na jasi čarobna postava na belem konju.

Ves ošupel od nepričakovane prikazni je Andrej skočil pokonci in je zakričal kakor v sanjali: "To je sama 'feja Urgauda', Bog te živi!"

So trenutki, ko se uda tudi najbolj trezen človek iluziji, katere se mora često takoj sramovati. Ko je dama na konju zaslišala krik, ozrla se je okrog in slednjič dvignila pogled gori na grič.



RIBE LOVE KAR OB CESTI — Bengalija v Indiji ima dosti tekočih in stojječih voda, v katerih je veliko rib. Domačini jih love kar z robov cest in jih kot pobič na sliki nosijo domov žive v vodi.

okoder je že Andrej skozi nizko grmovje vihral navzdol kakor blisk. V trenutku je stal poleg nje, ni se mogel niti otresti svoje osplosti in je nemo občudoval iz bližine še tem bolj njegovo posebno krasoto. Dvignila je malo ročico in je z dražestnim sunkom vrgla bogate kodre nazaj in je počasi potegnila z obraza mehke gube belega pajčolana; nato je dvignila doslej povešeni pogled in Andreju so se zasvetile pod črnimi obrvmi in dolgimi trepalnicami njene krasne oči modrozelenkaste barve, skoro ravno take, kakor akvamarinasti nakit na njenem vratu, samo precej temnejše; toda podobna ni bila samo barva onemu dragemu kamnu, ampak tudi izraz teh posebnih oč ali fleur de tete je imel v stekleni mirnosti neko sorodnost s svetlim kamnom, in vranje obrvi, na čelu zrastle, so dajale temu alabastrovemu obrazu nekaj demoničnega, kar je do gotove mere opravičevalo sodbo razburjenega mladeniča, ustvarjeno v mnenju, da ni to prikazen umrjočega bitja, ampak kake vile. Toda pri vsej tej posebnosti in čudovitosti njenega krasnega obličja je vendar počival na njem mehek rožnat prah najnežnejšega devištva in očitno je bilo, da je stopila ta "vila" šele pred nedavnim iz detinskih let.

Andrej, omamljen od čarobnih krogov romantičnih prikazni, jo je nagovoril z besedami, ki bi bolj pristojale Amadisu za časa kralja Garniterja nego mlademu kavalirju, ki je živel pod vlado carice Elizabete v Voltairejevi dobi.

"Krasna dama", je rekel navdušeno, "vem, da nisem niti vreden vašega pogleda, toda prisežem vam: ne zametujte moje službe. Rad preljem svojo kri za vas! Kje so sovražniki, ki vas preganjajo?"

"Gospod —," je odgovorila mladenka, toda umolknila je.

zardela je do ušes in se v zadregi igrala z grivo svojega kokor blisk. V trenutku je stal poleg nje, ni se mogel niti otresti svoje osplosti in je nemo občudoval iz bližine še tem bolj njegovo posebno krasoto. Dvignila je malo ročico in je z dražestnim sunkom vrgla bogate kodre nazaj in je počasi potegnila z obraza mehke gube belega pajčolana; nato je dvignila doslej povešeni pogled in Andreju so se zasvetile pod črnimi obrvmi in dolgimi trepalnicami njene krasne oči modrozelenkaste barve, skoro ravno take, kakor akvamarinasti nakit na njenem vratu, samo precej temnejše; toda podobna ni bila samo barva onemu dragemu kamnu, ampak tudi izraz teh posebnih oč ali fleur de tete je imel v stekleni mirnosti neko sorodnost s svetlim kamnom, in vranje obrvi, na čelu zrastle, so dajale temu alabastrovemu obrazu nekaj demoničnega, kar je do gotove mere opravičevalo sodbo razburjenega mladeniča, ustvarjeno v mnenju, da ni to prikazen umrjočega bitja, ampak kake vile. Toda pri vsej tej posebnosti in čudovitosti njenega krasnega obličja je vendar počival na njem mehek rožnat prah najnežnejšega devištva in očitno je bilo, da je stopila ta "vila" šele pred nedavnim iz detinskih let.

Andrej, omamljen od čarobnih krogov romantičnih prikazni, jo je nagovoril z besedami, ki bi bolj pristojale Amadisu za časa kralja Garniterja nego mlademu kavalirju, ki je živel pod vlado carice Elizabete v Voltairejevi dobi.

"Krasna dama", je rekel navdušeno, "vem, da nisem niti vreden vašega pogleda, toda prisežem vam: ne zametujte moje službe. Rad preljem svojo kri za vas! Kje so sovražniki, ki vas preganjajo?"

"Gospod —," je odgovorila mladenka, toda umolknila je.

vprašujoče počivale na njegovem obrazu. Mala usteca so se tresla od tesnobe in obličje je imelo izraz punčke, kateri vzame kdo najbolj ljubljeno igračo. Andrej je čutil z njo ono nežno sočutje, ki se vzbudi v nas pri pogledu na otroške solze in pri katerem se ne moremo ubraniti vključ vsemu sočutju narasmehu nad preprostostjo njih vzroka. Zagledal se je globoko v njeno jasno oko, položil je roko na srce in je rekel: "Gotovo, da vam pomorem."

"Tu nekje v teh gozdovih", je pripovedovala deklica in je opisala z bičem polukrog, "živi v globoki samotni neki bučeljar, baje svet mož, oče Jefrem. Ali mi lahko poveste, kako daleč je do njegovega stanovanja in po kateri poti moram iti?"

"Kdo bi tu v okolici ne vedel za kočjo očeta Jefrema! Ako je vaš konj dober, in zdi se, da je dober, pridete do svojega cilja brez eno uro približno. Pot je lahko označiti. Spustite se tu po tem brezju na zahod do reke."

"Do reke!" se je ustrašila mladenka, "ali pridem do kake reke? Do velike in morda globoke?"

"Preveč globoka ni", je odgovoril Andrej, "toda precej divja; vendar jo lahko prebredete, čisto natanko vam označim mesto, kjer stopite v njo."

Mladenka si je zakrila z roko oči in se je začela tresti po cellem telesu.

"Kaj vam je?" je vprašal Andrej prestrašen.

"Ah, bojim se velike vode, — umiram ob misli, da bi prebredla one divje pošastne valove..."

"Res, res", je zaklical Andrej navdušeno, "sami se ne morete udariti osmihi kopit so bili poleg nikakega ugovora, vas pripeljem do praga stanovališča očeta Jefrema."

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

Mladenka se je blaženo nasmešnila, Andrej je hitro šinil na konja in v kratkem času sta

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

dirjala skupaj po loki. Kmalu sta bila pod jasno zeleno streho brez, ki so sipale, vedno trepetajoče, bliščeče, migljajoče žarke sonca kakor zlat dež na mehki mah, in zdajpazdaj se je tema dvema sanjajočima otrokoma nasmehnil skozi krone prožnega drevja, od vetra zibane veseli nebeški oblok. Tu pa tam so vznemirili koraki njunih konj kako žival ali kakega pisanega ptiča, ki je prestrašen zletel v goščavo, in od mahu pritajeni udarci osmihi kopit so bili poleg zračne harmonije šepetajočih listov edini glasovi, ki so motili globoko tišino molčečega gozda, zakaj jezdeca nista spregovorila niti besedice.

(Dolge prihodnje)

## SAVINGS DEPOSITS

Effective January 1, 1963



EARN **4 1/2%**  
...and All Depcsits made by JANUARY 15th Earn Interest from JANUARY 1st!

## ST. CLAIR SAVINGS

• 813 EAST 185TH STREET • 6235 ST. CLAIR AVENUE  
• 25000 EUCLID AVENUE • 26000 LAKE SHORE BLVD.



## A. GRDINA & SONS, INC.

FUNERAL DIRECTORS — FURNITURE DEALERS

Pogrebni zavod: 17002 Lake Shore Blvd. KENmore 1-6300  
Pogrebni zavod: 1053 E. 62nd Street HENderson 1-2083  
Trgovina s pohištvo: 15301 Waterloo Road KENmore 1-1235



MED ODMOROM — Med dvema predstavama v newyorškem nočnem klubu pozdravlja Buddy Greco Steva Lawrence in Edia Gorme, ko ji čestita k uspehu.

### Za vaše prihodnje kodranje!

#### Vzemite najboljše kodranje!

POPOLNO TRAJNO KODRANJE

ki je bilo \$25 je sedaj samo

**\$4.45**

vrključno umivanja, friziranje in striženje.

GARANTIRANO NAJBOLJŠE,

KAR STE JIH IMELI.